

Семна́дцатый урoк Lesson Seventeen

Dialogues: A: "Who's that man?"; B: "Who's that woman?"; B: "Who are those people?"
Grammar: Nationalities and capitalization
 Irregular plural nouns
 1st conjugation: some more verb types:
 пой+, танцуй+, пьй+

Диалóги

А. Кто э́тот человек? *Who's that man?*

Шу́ра:	1	Кто э́тот человек?	<i>Who's that man?</i>
Никита:	2	Я ду́маю, что э́то Вéрин муж.	<i>I think it's Vera's husband.</i>
Шу́ра:	3	А что он де́лает?	<i>What's he doing?</i>
Никита:	4 5	Он пьёт французское вино́, танцует и поёт русские пёснии.	<i>He's drinking French wine, dancing, and singing Russian songs.</i>

Б. Кто э́та же́нщина? *Who's that woman?*

Да́ша:	6	Кто э́та же́нщина?	<i>Who's that woman?</i>
Макс:	7	Я ду́маю, что э́то Ю́рина же́на.	<i>I think it's Yura's wife.</i>
Да́ша:	8	А что она́ де́лает?	<i>What's she doing?</i>
Макс:	9 10	Она́ пьёт русское пивó, танцует и поёт аме́риканские пёснии.	<i>She's drinking Russian beer, dancing, and singing American songs.</i>

В. Кто э́ти лю́ди? *Who are those people?*

Ге́на:	11	Кто э́ти лю́ди?	<i>Who are those people?</i>
Ва́ря:	12	Я ду́маю, что э́то Та́нины бра́тья.	<i>I think it's Tanya's brothers.</i>
Ге́на:	13	А что они́ де́лают?	<i>What are they doing?</i>
Ва́ря:	14 15	Они́ пьют англи́йское пивó, танцуют и пою́т французские пёснии.	<i>They're drinking English beer, dancing, and singing French songs.</i>

Слова́рь

1	человек	<i>man; person; human being (plural is лю́ди - see below)</i>
2	ду́май+	<i>think</i>
2	что	<i>that (conjunction)</i>
4	пьй+	<i>drink (See grammar explanation for more details on this verb type)</i>
4	французский	<i>French (Students often fail to write the 'з'. Try not to forget.)</i>
4	вино́	<i>wine</i>
4	танцуй+	<i>dance (See grammar explanation for more details on this verb type)</i>
4	пой+ '	<i>sing (See grammar explanation for more details on this verb type)</i>

5	пéсня	<i>song</i> (soft stem: пéсн ^б {A})
6	жéнщина	<i>woman</i> (approx. over the age of 30)
10	америкáнский	<i>American</i>
11	лю́ди	<i>people</i> (plural of человéк ; related to German <i>leute</i>)
12	бра́тья	<i>brothers</i> (irregular pl of брат)
14	англи́йский	<i>English</i> (Note two 'sets' of <i>ий</i>)



17.A Nationalities and Capitalization

францу́зский (4), ру́сские (5), etc.

Of course, you remember not to capitalize **я** *I*. (Russians are very humble, unlike...). Don't capitalize nationalities, either adjectives or nouns:

До́ма я чита́ю ру́сские журна́лы.

*At home I read **Russian** journals.*

Джон – америкáнец.

*John is an **American**.*

17.B Some Irregular Plural Nouns

брат > бра́тья (11), человек > лю́ди (12)

As in English, a lot of common nouns (especially related to people – itself a perfect example) are irregular. For now learn these two nouns. (Also, find your index card for **брат** and update it).

Singular	Plural
брат	бра́тья
человéк	лю́ди (<i>related to German leute</i>)



Change everything you can to plural (*don't forget about some stress changes*):

Example: Я иду́ в кино. ⇒ Мы идём в кино.
Он до́брый человек. ⇒ Они́ до́брые лю́ди.

1. Где твой брат?
2. Я чита́ю америкáнский журнал.
3. Кто э́тот человек?
4. Что де́лает твоя́ сестра́? *think!*
5. Э́то Са́шин брат.
6. Э́то его́ жена́. *think!*
7. Он отлiчный человек.
8. Она́ живёт в Бо́стоне.
9. Ты до́ма раба́таешь?

17.B Some More Up-to-Snuff (1st-Conjugation) Verb Types

пой+´, танцуй+, пьй+

New verbs in this lesson:

Дума́й+ is another -ай+ verb. Но hum.

Пой+´ and танцуй+ are exactly like -ай+ verbs except there's a different vowel before the 'й'. Recall in Lesson 10 we had чувствую себя, the present tense stem of which is чувствуй+, similar to танцуй+. Remember that the stress mark appearing after the stem in пой+´ indicates the stress is on the ending: пою́, поёшь, ... пою́т.

What about пьй+? There's no vowel in this stem! It may seem a bit odd, but it adds the regular endings and gives the expected forms anyway: пьй+{U} → пью́ (because й{U} is spelled 'ю'); пьй+{O}шь → пьёшь (й{O} is spelled 'ё'/'е'). So, пьй+ is like an -ай+ verb but with a 'ь' instead of an 'а' before the stem final 'й'.

Present Tense: 1st conjugation (Up-to-Snuff)

пой+´, танцуй+, пьй+

Person / Number	Ending	Pronoun	пой+´ <i>sing</i>	танцуй+ <i>dance</i>	пьй+ <i>drink</i>
1sg	-{U}	я	по <u>ю́</u>	танц <u>ую́</u>	п <u>ью́</u>
2sg	- ^b {O}шь	ты	по <u>ёшь</u>	танц <u>уешь</u>	п <u>ёшь</u>
3sg	- ^b {O}т	он/она́/оно́	по <u>ёт</u>	танц <u>ует</u>	п <u>ёт</u>
1pl	- ^b {O}м	мы	по <u>ём</u>	танц <u>уем</u>	п <u>ём</u>
2pl	- ^b {O}те	вы	по <u>ёте</u>	танц <u>уете</u>	п <u>ёте</u>
3pl	-{U}т	они́	по <u>ю́т</u>	танц <u>уют</u>	п <u>ю́т</u>



Listen and repeat:

Example: пьй+ ⇨ я пью́, ты пьёшь, она́ пьёт, мы пьём, вы пьёте, они́ пьют

1. пьй+
2. пой+´
3. дума́й+
4. танцуй+
5. пло́хо себя́ чувствуй+
6. бьй+ (*beat; hit*)
7. закрóй+ (*close*)
8. убира́й+ (*clean up*)



Produce the form that is called for on the recording (*A long, but very important exercise*):

Example: пьй+ (мы, онí, etc.) ⇨ мы пьём, онí пьют, etc.

1. пьй+ французское вино (я, мы, вы, Вадíм Николаевич, онí, ты, этот врач, эти врачí)
2. пой+ английские пёсни (я, ты, мы, тво́я сестра́, тво́й сёстры, вы, Серёжины родíteли)
3. хорошо танцуй+ (ты, вы, О́льга Петро́вна, этот америкáнец, эти америкáнцы, А́лина соба́ка, я, мы)
4. пло́хо себя́ чувствуй+ (я, Фёдина дочь, Вёра Ильи́нична, их де́ти, э́та краси́вая же́нщина, э́ти краси́вые же́нщины, мы, вы)
5. читáй+ интере́сный америкáнский журна́л (э́ти лю́ди, вы, Ю́рий Дми́триевич, я, мы, какой ру́сский челвёк?, какие ру́сские лю́ди?, ты)
6. ду́май+, что он нахáл (мой ста́рший брат, мой ста́ршие бра́тья, я, ты, Гри́шин оте́ц, онí, вы, Ро́дина мать, э́ти лю́ди)



Exercise 1 Put as much as you can into the plural (*not everything can change*):

1. Где твой старший брат?

2. Кто этот человек?

3. Эта женщина очень красивая.

4. Моя младшая сестра работает в Нью-Джерси.

5. Почему ты читаешь французский журнал?

6. Я иду в кино.

7. Чей кот слушает радио?

8. Какой человек пьет американское пиво? (*Think, do you need to change американское пиво?*)

17-й урок

Домáшнее задáние



Exercise 2 Fill in the verb charts (*There are some unfamiliar verbs, but that shouldn't make a difference*):

	пью+	плохо себя чувствуй+	вед' lead	мешай+ bother	открой+ open
я					
ты					
он/она					
мы					
вы					
они					



Exercise 3 Translate into Russian:

1. We are drinking American wine and singing French songs.

2. The English women are reading a Russian magazine.
